



Berna, il 13 settembre 2019

Destinatari:

i partiti politici

le associazioni mantello dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna

le associazioni mantello dell'economia

gli ambienti interessati

Legge federale concernente agevolazioni amministrative e misure di sgravio del bilancio della Confederazione: avvio della procedura di consultazione

Gentili Signore e Signori,

Il 13 settembre 2019 il Consiglio federale ha incaricato il Dipartimento federale delle finanze (DFF) di indire presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello nazionali dell'economia e gli altri ambienti interessati una procedura di consultazione sulla legge federale concernente agevolazioni amministrative e misure di sgravio del bi-lancio della Confederazione.

La consultazione termina il **13 dicembre 2019**.

All'inizio della legislatura 2015–2019 il Consiglio federale ha dato avvio a una verifica dei compiti della Confederazione dal titolo «riforme strutturali». Il 29 agosto 2018 ha adottato un pertinente pacchetto di misure, composto da 35 progetti o mandati di verifica concreti che riguardano l'intera gamma di compiti della Confederazione. L'Esecutivo mira a ottenere un aumento dell'efficienza e un allentamento dei vincoli posti alle uscite. Tra queste misure, le seguenti cinque richiedono la modifica di leggi in vigore e sono ora poste in consultazione tramite la legge federale concernente agevolazioni amministrative e misure di sgravio del bilancio della Confederazione, prima di essere sottoposte alle Camere federali:

- *legge del 5 ottobre 2007 sulla geoinformazione (RS 510.62)*: si intende rivedere la modalità di finanziamento della misurazione ufficiale e abrogare la relativa ordinanza parlamentare; in tal modo con l'ausilio di accordi di programma e di contributi globali si rafforza lo strumento di gestione;
- *legge del 5 ottobre 1990 sui sussidi (RS 616.1)*: per gli uffici federali che concedono sussidi si intende introdurre l'obbligo di elaborare piani di vigilanza in forma scritta, per migliorare ulteriormente la vigilanza;
- *legge del 21 marzo 1969 sull'imposizione del tabacco (RS 641.31)*: si propone di concedere all'Amministrazione federale delle dogane la possibilità di determinare direttamente l'imposta sul tabacco nel caso in cui la dichiarazione fiscale non sia stata presentata entro il termine stabilito, allo scopo di evitare una mancata riscossione dell'imposta;



- *legge federale del 20 dicembre 1957 sulle ferrovie (RS 742.101) e legge del 21 giugno 2013 sul Fondo per l'infrastruttura ferroviaria (RS 742.140)*: si intende ridurre l'indicizzazione dei conferimenti al Fondo per l'infrastruttura ferroviaria (FIF) e configurarla in modo che non cresca più velocemente delle entrate della Confederazione; così facendo si otterrebbe un allentamento dei vincoli posti alle uscite, senza compromettere l'esercizio e l'ampliamento dell'infrastruttura ferroviaria;
- *legge federale del 18 marzo 2016 sulla sorveglianza della corrispondenza postale e del traffico delle telecomunicazioni (RS 780.1)*: con l'introduzione di importi forfettari si intende semplificare il sistema di finanziamento della sorveglianza del traffico delle telecomunicazioni e aumentare il grado di copertura delle spese.

Queste cinque misure sgraveranno il bilancio nel suo complesso. L'entità dello sgravio è però ancora incerta, poiché dipenderà notevolmente dall'evoluzione del rincaro (per l'indicizzazione dei contributi dei Cantoni e dei conferimenti dal bilancio generale della Confederazione al FIF ci si baserà sull'indice nazionale dei prezzi al consumo [IPC] e non più sull'indice di rincaro delle opere ferroviarie [IRF]).

Vi invitiamo a pronunciarvi sulla documentazione relativa alla consultazione tramite il questionario allegato.

La procedura di consultazione si svolge in forma elettronica. I documenti relativi alla consultazione sono disponibili all'indirizzo Internet:

<https://www.admin.ch/i/gg/pc/pendent.html>

Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3), ci impegniamo a pubblicare documenti accessibili a tutti. Vi invitiamo dunque a trasmetterci entro il termine indicato i vostri pareri per quanto possibile in forma elettronica (**p.f. in formato PDF e Word**) al seguente indirizzo:

ap-sekretariat@efv.admin.ch

Per eventuali chiarimenti riguardo alle vostre risposte vi preghiamo di indicare i competenti interlocutori e le informazioni di contatto.

Sono a vostra disposizione per eventuali domande e informazioni Silvan Dermont (tel. 058 483 94 53), Sandra Balmer (tel. 058 463 09 07) e Martin Walker (tel. 058 462 60 27).

Distinti saluti

Ueli Maurer